

# CONCEPT NOTE

## La deuxième phase de la transition énergétique

6ème Journée tuniso-allemande de l'énergie, 14 décembre 2016

Dans le cadre du Partenariat tuniso-allemand de l'énergie

# KONZEPTPAPIER

## Die zweite Phase der Energiewende

6. Deutsch-Tunesischer Energietag 14. Dezember 2016

Im Rahmen der Deutsch-Tunesischen Energiepartnerschaft

Cette année est marquée par la sixième édition de la Journée tuniso-allemande de l'énergie, qui aura lieu le 14 décembre 2016 à Tunis dans le cadre du Partenariat tuniso-allemand de l'énergie. Le mot d'ouverture sera prononcé par Mme Héla Cheikhrouhou, Ministre tunisien de l'énergie, des mines et des énergies renouvelables, M. Andreas Reinicke, Ambassadeur de la République fédérale d'Allemagne, M. Wolfdieter Böhler, Directeur de la Politique énergétique au Ministère fédéral allemand de l'Economie et de l'Energie et Mme Wided Bouchamaoui, Présidente de l'Union tunisienne de l'industrie, du commerce et de l'artisanat.

Le thème de cette année sera « La deuxième phase de la transition énergétique ». L'Allemagne est en train d'entrer dans la deuxième phase de la transition énergétique. Selon des scientifiques allemands tel que M. Manfred Fischedick, Vice-Président du Wuppertal Institut, la première phase de la transition énergétique se composait du développement technologique par le déploiement massif à travers le tarif d'achat. Pourtant, depuis, les technologies d'énergies renouvelables ont atteint la maturité du marché ; l'Allemagne est maintenant entrée dans la deuxième phase de la transition énergétique. Dans cette phase, le principal défi est l'intégration des énergies renouvelables dans le système et le marché. Dans la deuxième phase, le mécanisme de soutien principal deviendra en Allemagne l'appel d'offres plutôt que le tarif d'achat.

Lors de la conférence, nous voudrions discuter de sujets tels que :

Quels sont les défis actuels de la transition énergétique en Tunisie et en Allemagne ?

Quel est le mécanisme de soutien le plus avantageux pour la Tunisie et pour l'Allemagne ?

Ce modèle de phases est-il approprié pour le cas de la Tunisie ?

Que signifie la deuxième phase de la transition énergétique pour la Tunisie et pour l'Allemagne ?

Est-il possible de sauter la première phase grâce à la chute des prix technologiques ? Comment la Tunisie et l'Allemagne peuvent-elles profiter de la chute des prix des technologies d'énergies renouvelables ?

Quelles sont les leçons à tirer de l'expérience allemande dans le passage de la première à la deuxième phase ?

Le Partenariat tuniso-allemand de l'énergie fait fonction de plateforme de dialogue de haut rang entre les gouvernements tunisien et allemand. Le Secrétariat du Partenariat tuniso-allemand de l'énergie, mandaté par le Ministère fédéral allemand de l'Economie et de l'Energie (BMWi), basé au Ministère tunisien de l'Energie, soutient les deux gouvernements dans la mise en œuvre du Partenariat. Depuis sa création en 2013, le Secrétariat a organisé trois rencontres ministérielles et établi la Journée tuniso-allemande de l'énergie comme une conférence importante qui se tient annuellement à Tunis.

In diesem Jahr findet der 6. Deutsch-Tunesische Energietag im Rahmen der deutsch-tunesischen Energiepartnerschaft am 14. Dezember 2016 in Tunis statt. H la Cheikhrouhou, tunesische Ministerin für Energie, Bergbau und Erneuerbare Energien, Andreas Reinicke, Botschafter der Bundesrepublik Deutschland, Wolfdieter B hler, Referatsleiter für Internationale Wirtschaftskooperationen im Energiebereich im Bundesministerium für Wirtschaft und Energie, und Wided Bouchamaoui, Präsidentin des tunesischen Arbeitgeberverbandes UTICA, werden die Veranstaltung eröffnen.

Die diesjährige Konferenz steht unter dem Thema „Die zweite Phase der Energiewende“. Deutschland befindet sich an der Schwelle zur zweiten Phase der Energiewende. Für deutsche Wissenschaftler wie Manfred Fische , Vizepräsident des Wuppertal Instituts, ist die erste Phase durch die technologische Entwicklung aufgrund des intensiven Ausbaus der erneuerbaren Energien mit Hilfe der Einspeisevergütung gekennzeichnet. In Deutschland haben diese Technologien Marktreife erlangt. Daher ist Deutschland nun dabei, die zweite Phase der Energiewende einzuläuten und steht damit vor der zentralen Herausforderung der Markt- und Systemintegration von erneuerbaren Energien. Dabei wird der Fördermechanismus in Deutschland schwerpunktmäßig bei Ausschreibungen und nicht mehr bei der Einspeisevergütung liegen.

Folgende Themen stehen u.a. zur Diskussion:

Ist das Phasenmodell für Tunesien geeignet?

Welche Bedeutung hat die zweite Phase der Energiewende für Deutschland und Tunesien?

Welcher Fördermechanismus bringt mehr Vorteile für Deutschland und Tunesien?

Vor welchen aktuellen Herausforderungen der Energiewende stehen Deutschland und Tunesien?

Ist es möglich, die erste Phase aufgrund des Preisverfalls bei den Technologien zu  berspringen?  
Wie können Deutschland und Tunesien vom Preisverfall bei den Technologien für erneuerbare Energien profitieren?

Welche Lehren lassen sich aus der deutschen Erfahrung beim Übergang von der ersten in die zweite Phase ziehen?

Die deutsch-tunesische Energiepartnerschaft ist eine hochrangige Dialogplattform der deutschen und tunesischen Regierung. Im Auftrag des Bundesministeriums für Wirtschaft und Energie (BMWi) unterstützt das Sekretariat der deutsch-tunesischen Energiepartnerschaft mit Sitz im tunesischen Energieministerium die beiden Länder bei der Umsetzung der Partnerschaft. Seit seiner Gründung im Jahr 2013 hat das Sekretariat drei Ministertreffen organisiert und den jährlich in Tunis stattfindenden deutsch-tunesischen Energietag als bedeutende Konferenz fest etabliert.